EINWOHNERGEMEINDE MATTSTETTEN

B o t s c h a f t

des Gemeinderates an die stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger der Einwohnergemeinde Mattstetten für die ordentliche Gemeindeversammlung vom **Donnerstag, 10. Dezember 2026, 19.30 Uhr,** im Mehrzweckgebäude, Hortraum Mattstetten

T r a k t a n d e n

1. Budget 2027
a) Genehmigung des Budgets 2027
b) Festsetzung der Steueranlage, der Liegenschaftssteuer und der Gebührenansätze
c) Orientierung über den Finanzplan 2027 - 2031

2. Wahlen
Wiederwahl der Gemeinderätin Nilsen Katja

3. Mitteilungen des Gemeinderates

4. Verschiedenes

Das Budget 2027 liegt 20 Tage vor der Versammlung auf der Gemeindeschreiberei öffentlich auf. Der Gemeinderat verweist zudem auf die Botschaft, welche jedem Haushalt zugestellt wird. Beschwerden gegen Versammlungsbeschlüsse sind innert 30 Tagen (in Wahlsachen innert 10 Tagen) nach der Versammlung schriftlich und begründet beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland einzureichen (Art. 63ff Verwaltungsrechtspflegegesetz VRPG). Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften ist sofort zu beanstanden (Artikel 49a Gemeindegesetz GG; Rügepflicht). Wer rechtzeitige Rügen pflichtwidrig unterlassen hat, kann gegen Wahlen und Beschlüsse nachträglich nicht mehr Beschwerde führen.
Alle Einwohnerinnen und Einwohner, welche am 10. Dezember 2026 das 18. Altersjahr erreicht haben, in kantonalen Angelegenheiten stimmberechtigt und seit mindestens drei Monaten in der Gemeinde Mattstetten angemeldet sind, werden zur Teilnahme an dieser Versammlung eingeladen.

Gemeinderat Mattstetten

Bitte nehmen Sie die vorliegende Botschaft
an die Gemeindeversammlung mit

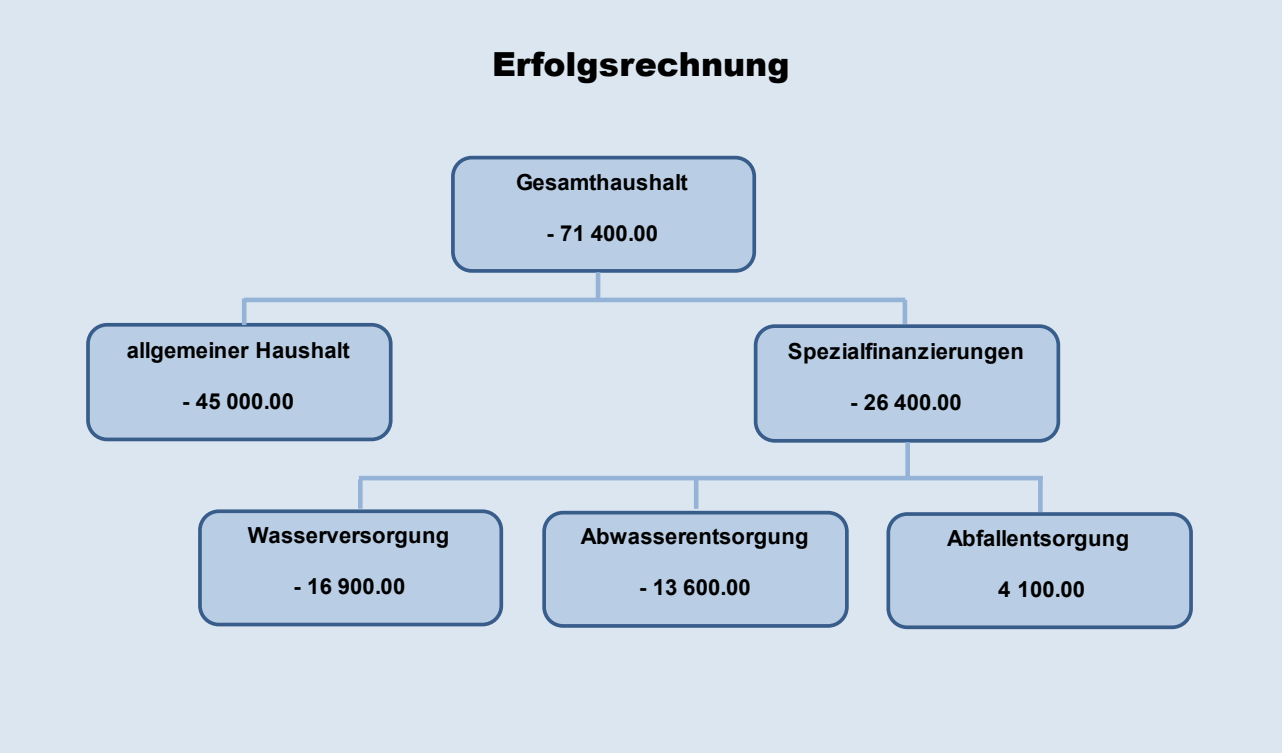
Traktandum 1 Budget 2027

Beratung und Genehmigung des Budgets 2027

Referent Benjamin Mazenauer
Ressort Finanzen

Auf einen Blick

Das Budget für das Jahr 2027 schliesst bei einem Aufwand von CHF 2'451'250.00 und einem Ertrag von CHF 2'406'250.00 mit einem Aufwandüberschuss von CHF 45'000.00 ab. Die Steueranlage bleibt unverändert bei 1.48 Einheiten.



Das Wichtigste zum Budget
Das Budget 2027 ist um CHF 80'000.00 schlechter als im Finanzplan 2026-2030 für das Jahr 2027 vorgesehen.

Die Steuereinnahmen Natürliche Personen für das Jahr 2027 sind um CHF 30'000.00 höher budgetiert als im Vorjahr 2026. Die Steuereinnahmen für die Juristischen Personen sind um CHF 10'000.00 höher als im Budget 2026. Die budgetierten Steuereinnahmen sind leicht unter den Prognoseannahmen des Kantons.

Lastenverteilung
- Ergänzungsleistungen zur AHV/IV Mehraufwand CHF 10'300.00
- Familienzulagen Mehraufwand CHF 100.00
- Sozialhilfe Mehraufwand CHF 6'200.00
- Öffentlicher Verkehr gleichbleibend CHF 0.00.

Finanzausgleich
- Der direkte Finanzausgleich ist um 12'000.00 tiefer als im Budget 2026.
- Der Beitrag Lastenausgleich Aufgabenteilung ist um CHF 2'000.00 höher als im Budget 2026.

Für die Berechnung der Abschreibungen wurden für das Jahr 2027 keine Investitionen (CHF 0.00) gerechnet.

Der Bilanzüberschuss soll per 31. Dezember 2027 CHF 2'329'852.00 betragen. Dies sind 22.52 Steueranlagezehntel.

Die festverzinslichen Darlehen betragen Ende 2027 CHF 1'640'101.00.

Die Spezialfinanzierungen Wasserversorgung und Abwasserentsorgung weisen hohe Guthaben aus. Die ausgewiesenen Defizite führen gemäss Weisung der Revisionsstelle zu einem mittelfristigen Abbau der Guthaben.

Grundlagen
Als Grundlagen für das Budget 2027 dienen die Jahresrechnung 2025, das Budget 2026 und die laufende Rechnung 2026 sowie Budgetvorgaben des Kantons.

Folgende Steueranlagen und wiederkehrende Gebühren dienten zur Berechnung des Budgets 2027:

Gemeindesteueranlage	1.48 Steuereinheiten (seit 2015)
Liegenschaftssteuer	1.50 ‰ des amtlichen Wertes (seit 2015)
Hundetaxe	Fr. 80.00 pro Tier (wie bisher)
Feuerwehrersatzabgabe	10.00 % der Einfachen Steuer (min. Fr. 50.00 / max. Fr. 450.00)
Wasserversorgung	
Grundgebühr	Fr. 25.00 pro m3 Nennbelastung des Wasserzählers (seit 2018)
Verbrauchsgebühr	Fr. 2.30 pro m3 Wasserbezug (seit 2023)
Abwasserentsorgung	
Grundgebühren	Fr. 153.00 pro Wohnung (seit 2013) Fr. 270.00 pro Landwirtschaftsbetrieb inkl. 1 Wohnung ab Fr. 270.00 pro Betrieb / nach Arbeitsplätzen Fr. 18.00 pro angeschlossene separate Parzelle Fr. 450.00 pro öffentliches Gebäude
Gebühr für Einleitung Regenabwasser	Fr. 45.00 pro 200 m2 entwässerte Fläche
Verbrauchsgebühr	Fr. 1.10 pro m3 (seit 2013)
Abfallentsorgung	
Grundgebühr	Fr. 80.00 pro Haushalt und pro Gewerbebetrieb (ab 2020)
Sackgebühren	Fr. 2.00 für 35 l, Fr. 4.00 für 60 l und Fr. 6.00 für 110 l Fr. 6.00 für Bündel
Containergebühren	Fr. 42.00 pro Container
Grüncontainer	Fr. 60.00 Jahresgebühr für 140 l (seit 2005) Fr. 110.00 Jahresgebühr für 240 l (seit 2005)

Erfolgsrechnung nach Sachaufwand

		Budget 2027		Budget 2026		Jahresrechnung 2025	
Mattstetten		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
30	**Personalaufwand**	**380 100**		**363 300**		**410 214.96**	

Der Personalaufwand ist um CHF 16'800.00 höher als im Budget 2026. Die Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals sind um CHF 24'500.00 höher als im Vorjahr. Die Zulagen betragen unverändert CHF 2'800.00. Die Arbeitgeberbeiträge sind um CHF 9'700.00 tiefer als im Vorjahr. Der übrige Personalaufwand ist mit CHF 8'300.00 gleich hoch wie im Vorjahr.

		Budget 2027		Budget 2026		Jahresrechnung 2025	
Mattstetten		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
31	**Sach- und übriger Betriebsaufwand**	**419 900**		**437 900**		**414 442.22**	

Der Sach- und übrige Betriebsaufwand ist gegenüber dem Vorjahr um CHF 18'000.00 tiefer. Der Material- und Warenaufwand ist gegenüber dem Budget 2026 um CHF 9'000.00 tiefer. Die nicht aktivierbaren Anlagen (Anschaffungen) sind um CHF 2'500.00 höher als im Vorjahr. Die Dienstleistungen und Honorare werden um CHF 4'950.00 höher budgetiert. Die Kosten für den baulichen Unterhalt sind um CHF 700.00 tiefer als im Vorjahr. Der Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen ist CHF 11'900.00 unter dem Budget des Vorjahres. Die Mieten und Benützungsgebühren liegen um CHF 1'000.00 unter dem Wert des Vorjahres. Die Spesenentschädigungen liegen um CHF 5'750.00 unter dem Budget 2026. Der verschiedene Betriebsaufwand ist gleich hoch wie beim Budget 2026.

		Budget 2027		Budget 2026		Jahresrechnung 2025	
Mattstetten		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
34	**Finanzaufwand**	**24 900**		**35 300**		**25 162.35**	

Der Finanzaufwand liegt um CHF 10'400.00 unter dem Budget 2026. Der Zinsaufwand ist CHF 9'800.00 tiefer als im Budget 2026. Der Liegenschaftsunterhalt Finanzvermögen beträgt CHF 600.00 weniger als im Vorjahr. Der verschiedene Finanzaufwand bleibt mit CHF 1'000.00 unverändert gleich hoch wie im Budget 2026.

		Budget 2027		Budget 2026		Jahresrechnung 2025	
Mattstetten		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
36	**Transferaufwand**	**1 691 650**		**1 605 200**		**1 607 475.24**	

Der Transferaufwand (Beiträge an Kanton und Gemeinden) wird um CHF 86'450.00 höher veranschlagt. Die Entschädigung an Gemeinwesen liegt um CHF 48'250.00 über dem Budget des Vorjahres. Mit dem Zusammenschluss der Schulen Grauholz leistet die Gemeinde Mattstetten einen Schulkostenbeitrag. Die Schülerzahlen der Basisstufe fallen höher an als im Vorjahr. Der Beitrag an die Musikschule wird angepasst und mit CHF 30'000.00 budgetiert, CHF 12'000.00 mehr als im Vorjahr. Die Beiträge an die Kultur betragen CHF 15'000.00. Auch hier werden fast keine Mehrkosten erwartet. Der Kostenanteil an die Ergänzungsleistungen wird auf CHF 146'000.00 veranschlagt. Der Beitrag fällt um CHF 10'300.00 höher aus. Für eine neu zu definierende Altersarbeit für Mattstetten wurden Mittel von CHF 10'000.00 veranschlagt. Der Beitrag an den Lastenausgleich Sozialhilfe beträgt CHF 380'000.00, CHF 6'200.00 mehr als im Budget 2026. Der Kostenanteil an den öffentlichen Verkehr lautet unverändert CHF 45'500.00. Der Beitrag direkter Lastenausgleich (Disparitätenabbau) beträgt aufgrund der Steuereinnahmen in den vergangenen 3 Jahren CHF 13'000.00, CHF 12'000.00 weniger als im Budget 2026. Der Beitrag an die neue Aufgabenteilung zwischen Kanton und Gemeinden beträgt CHF 109'000.00, CHF 2'000.00 mehr als im Vorjahr.

Mattstetten		Budget 2027 Aufwand	Budget 2027 Ertrag	Budget 2026 Aufwand	Budget 2026 Ertrag	Jahresrechnung 2025 Aufwand	Jahresrechnung 2025 Ertrag
40	**Fiskalertrag**		**1 872 900**		**1 854 400**		**1 883 563.25**

Der Fiskalertrag liegt um CHF 18'500.00 über dem Budget 2026. Die Steuern basieren auf einer Steueranlage von 1.48 Einheiten. Den Einkommens- und Vermögenssteuern natürliche Personen liegen die Taxationen des Steuerjahres 2024 zu Grunde. Gegenüber den effektiven Steuerträgen des Jahres 2025 wird bei den natürlichen Personen mit einem Zuwachs von 2.00% gerechnet. Die Einkommenssteuern natürliche Personen werden mit CHF 1'239'000.00 veranschlagt, CHF 31'000.00 mehr als im Budget 2026. Bei den Vermögenssteuern werden Mindereinnahmen von CHF 13'500.00 erwartet. Bei den Steuererträgen juristische Personen wird mit einem Mehrertrag von CHF 3'100.00 gerechnet. Die Sondersteuern werden um CHF 3'000.00 höher veranschlagt. Die Liegenschaftssteuern werden mit CHF 205'000.00 budgetiert, CHF 5'000.00 weniger als im Budget 2026 (Anpassung an Jahresrechnung 2025). Der Erlös aus Kiesabbau lautet unverändert auf CHF 20'000.00. Die Einnahmen aus Planungsmehrwerte werden mit CHF 90'000.00 budgetiert.

Erfolgsrechnung nach Funktionen

0 Allgemeine Verwaltung

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	369 300.00	31 900.00	357 350.00	31 900.00	11 950.00	
Nettoergebnis		337 400.00		325 450.00		11 950.00

Funktion	Kommentar	Betrag
0220	Verwaltung: Neuzusammenstellung Verwaltungspersonal und Anpassung Arbeitgeberbeiträge an Pensionskasse sowie Verschiebung Informatikkosten auf korrekte Konti	- 21 000.00

1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	122 500.00	63 950.00	83 150.00	57 650.00	39 350.00	6 300.00
Nettoergebnis		58 550.00		25 500.00		33 050.00

Funktion	Kommentar	Betrag
1400	Allgem. Rechtswesen: Anpassung Aufwand Dienstleistung Dritter und Gebührenertrag an Jahr 2025	5 000.00
1610	Militärische Verteidigung: Beitrag an Feldschützen Mattstetten für Sanierung Schiessanlage	32 000.00
1620	Zivilschutz: Neuer Beitrag an Ausbildungszentrum Aarwangen ZAR	2 200.00

2 Bildung

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	947 300.00	208 000.00	892 600.00	178 000.00	54 700.00	30 000.00
Nettoergebnis		739 300.00		714 600.00		24 700.00

Funktion	Kommentar	Betrag
2111	Basisstufe: Höhere Beiträge an Schule Grauholz aufgrund höherer Schülerzahl (inkl. Kindergarten)	- 89 000.00
2120	Primarstufe: Tiefere Beiträge an Schule Grauholz aufgrund tieferer Schülerzahl	19 100.00
2130	Sekundarstufe I: Höherer Beitrag an Untergymnasien, tiefere Beiträge an Schule Grauholz aufgrund tieferer Schülerzahl	29 000.00
2140	Musikschulen: Höhere Beiträge an Musikschulen	- 22 000.00
2197	Schulsozialdienst: Höherer Beitrag an Schule Grauholz	- 2 000.00

3 Kultur, Sport, Freizeit, Kirche

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	32 400.00	4 700.00	41 850.00	4 500.00	- 9 450.00	200.00
Nettoergebnis		27 700.00		37 350.00	9 650.00	

Funktion	Kommentar	Betrag

5 Soziale Sicherheit

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	595 650.00	35 000.00	579 850.00	45 000.00	15 800.00	- 10 000.00
Nettoergebnis		560 650.00		534 850.00		25 800.00

Funktion	Kommentar	Betrag
5320	Ergänzungsleistungen: Höherer Beitrag Lastenausgleich	- 10 300.00
5350	Leistungen an das Alter: Neue direkte Unterstützung Bereich Alter für Mattstetten	- 10 000.00
5799	Sozialhilfe: Höherer Beitrag Lastenausgleich	- 6 200.00

6 Verkehr

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	142 300.00		157 000.00	1 000.00	- 14 700.00	- 1 000.00
Nettoergebnis		142 300.00		156 000.00	13 700.00	

Funktion	Kommentar	Betrag
6150	Gemeindestrassen: Minderaufwand für Signalisationen und Markierungen	8 000.00

7 Umweltschutz und Raumordnung

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	428 100.00	474 500.00	434 200.00	470 800.00	- 6 100.00	3 700.00
Nettoergebnis	46 400.00		36 600.00		9 800.00	

Funktion	Kommentar	Betrag
7900	Raumordnung: Höhere Einnahmen Planungsmehrwerte	10 000.00

8 Volkswirtschaft

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	6 500.00	37 500.00	11 900.00	32 900.00	- 5 400.00	4 600.00
Nettoergebnis	31 000.00		21 000.00		10 000.00	

Funktion	Kommentar	Betrag
8710	Elektrizität allgemein: Erhöhung Rückvergütung Elektra	4 300.00

9 Finanzen und Steuern

	Budget 2027		Budget 2026		Abweichung	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	187 200.00	1 975 700.00	207 600.00	1 943 750.00	- 20 400.00	31 950.00
Nettoergebnis	1 788 500.00		1 736 150.00		52 350.00	

Funktion	Kommentar	Betrag
9100	Steuern: Höhere Steuereinnahmen Natürliche und Juristische Personen	26 000.00
9101	Sondersteuern: Höhere Sonderveranlagungen	3 000.00
9102	Liegenschaftssteuern: Tiefere Liegenschaftssteuern (Anpassung an Rechnungsjahr 2025)	- 5 000.00
9300	Finanz- und Lastenausgleich: Tieferer Beitrag an Disparitätenabbau	12 600.00
9610	Zinsen: Tieferer Zinsaufwand	10 000.00
9990	Abschluss: Aufwandüberschuss	- 45 000.00

Investitionen

Geplant sind keine Investitionen (CHF 0.00). Dabei werden keine Beiträge erwartet.

Projekte Steuerhaushalt	Brutto	Beiträge Subventionen	Netto
Keine Projekte (Schulraumerweiterung Pavillon abgeschlossen)	0.00	0.00	0.00
Total Steuerhaushalt	**0.00**	**0.00**	**0.00**

Projekte Wasserversorgung	Brutto	Beiträge Subventionen	Netto
Keine Projekte	0.00	0.00	0.00
Total Wasserversorgung	**0.00**	**0.00**	**0.00**

Projekte Kanalisation	Brutto	Beiträge Subventionen	Netto
Keine Projekte	0.00	0.00	0.00
Total Kanalisation	**0.00**	**0.00**	**0.00**

Gesamtinvestitionen	**0.00**	**0.00**	**0.00**

Der Finanzplan 2027 – 2031 wurde mit einer Steueranlage von 1.48 Einheiten berechnet und dargestellt.

Gesamthaushalt

	2027	2028	2029	2030	2031
Nettoinvestitionen	0	0	0	0	0
Ergebnis Rg.	-71‘400	7‘477	-12‘701	8‘250	53'018
Bilanzüberschuss	2‘329‘852	2‘348‘289	2‘346‘548	2‘365‘758	2'429’736
Finanzverbindlich-keiten	1‘640‘101	1‘590‘101	1‘105‘156	919‘971	829‘971
Nettoschuld in CHF pro Einwohner*in	821	431	134	-165	-532
Eigenkapital pro Einwohner*in	3‘961	3‘799	3‘796	3‘827	3‘931

Die festverzinslichen Schulden steigen aufgrund der Investitionen von CHF 1‘650'000 (2024) auf max. CHF 1'640’101 (2027). Aufgrund der festen Darlehen bleiben diese konstant hoch. Dies hat den Vorteil, dass nach Ablauf der Darlehen, nur noch Fremdmittel von rund CHF 600‘000.00 notwendig sind. Es entsteht finanzieller Spielraum für neue Investitionen. Aufgrund der Fremdmittel entsteht eine Nettoschuld. Erst ab 2030 wandelt sich diese wieder in ein Nettovermögen.

Werden die Steuereinnahmen wie prognostiziert realisiert, bleibt die Selbstfinanzierung bis ins Jahr 2035 ausreichend. Dies vorausgesetzt, dass die bauliche Entwicklung auch tatsächlich erfolgt. Die Verbindlichkeiten in Form von festen Darlehen erreichen im Jahr 2027 mit CHF 1'640’101 den Höchststand, sinken danach bis ins Jahr 2035 auf rund CHF 600’000.

Für den Gemeinderat Mattstetten ist es wichtig, die weitere Entwicklung der Finanzen zu beurteilen. Entwickelt sich die Erfolgsrechnung und der Cashflow gemäss Finanzplan, ist dieser tragbar.

Externe Faktoren und Einflüsse wie Wirtschaftslage, Teuerung, Gesetzgebung bestimmen den Handlungsspielraum einer Gemeinde.

Das oberste finanzpolitische Ziel muss ein möglichst ausgeglichener Finanzhaushalt sein, eine ausreichende Selbstfinanzierung und eine angemessene Nettoschuld. Der Finanzplan 2027 - 2031 ist unter Berücksichtigung der langfristigen Finanzprognose aus heutiger Sicht tragbar aber jährlich kritisch zu überprüfen.

Antrag des Gemeinderates
1. Das Budget 2027 wird genehmigt.
2. Die Festsetzungen der Steueranlage, der Liegenschaftssteuer und der Gebührenansätze werden genehmigt.
3. Der Finanzplan 2027 – 2031 wird zur Kenntnis genommen.

Traktandum 2 Wahlen

Referent Dominique Bösiger
Ressort Präsidiales, Personal, öffentliche Sicherheit, Regionalplanung

Wahlen für die Amtsdauer 2027 - 2030

Folgende Wahl ist in Anwendung von Art. 55 des Organisationsreglements vom 01.07.2010 der Einwohnergemeinde Mattstetten durch die Gemeindeversammlung für die Amtsdauer vom 01.01.2027 - 31.12.2030 vorzunehmen:

Gemeinderat (Wiederwahl)
Wiederwahl von: **Nilsen Katja, 1980, Oberfeldweg 13 c, Mattstetten**

Das Wahlverfahren richtet sich nach den Bestimmungen von Art. 55 des Organisationsreglements.

Traktandum 3 Mitteilungen des Gemeinderates

Traktandum 4 Verschiedenes

Erläuterung Bericht über den Sozialdienst durch Matthias Gehrig, Gemeinderat Soziales Urtenen-Schönbühl

Im Anschluss an die Gemeindeversammlung offeriert der Gemeinderat einen Apéro.